

Comentario sobre del Gobernador con respecto a la Influenza  
Porcina en la Prefectura de Saitama.

Por la mañana de hoy(22 de mayo) se confirmó un brote de Influenza Porcina dentro de la Prefectura de Saitama.

El paciente de sexo masculino cuya edad es de 29 años con residencia en el Pueblo de Washimiya, viajó a Osaka y Kioto entre el 17 al 19 de mayo y existe la información de que fue acompañado por otra persona de sexo maculino con residencia en la Ciudad de Kuki.

El paciente luego de regresar a su domicilio el 20 de mayo, tuvo fiebre de 39°C por la cual lo consultó en el Centro de Consultas de Fiebre de la Prefectura de Saitama. Al día siguiente (21 de mayo) luego de un chequeo al paciente ya internado por la fiebre se confirmó que se había contagiado mediante la polimerización en cadena como resultado del examen efectuado en el Centro de Salub Pública de Saitama dando como resultado la influenza del tipo positivo A.

Actualmente el paciente se encuentra hospitalizado en una institución médica en cooperación con las Prefectura. La fiebre ha sido controlada y el cuadro del paciente es estable. Por ende es sumamente importante detallar y confirmar en caso regrese y vuelva de un viaje por Kansai.

La prefectura convocó a una reunión urgente de trabajo a las 8:00 am para analizar y tomar las medidas necesarias al respecto.

Para poder maneter la serenidad y tranquilidad de los Señores Ciudadanos de la Prefcetura, les estaremos ofreciendo continuamente todas las informaciones que sean necesarias.

A los Señores Residentes de la Prefectura, les pedimos y rogamos nuevamente tener muy en cuenta los siguientes puntos:

- Tomar las precauciones debidas de protección contra la nueva gripe.  
Las medidas de protección para la gripe común son válidas también para el caso de la gripe porcina. Evitar lugares con aglomeración de personas, utilizar la máscara quirúrgica cuando tiene síntomas tales como tos o estornudo. Además tratar en lo posible de lavarse las manos y de hacer gárgaras.
- A las personas que estén bajos en defensas o que tengan síntomas tales como fiebre superior a 38°C, tos, o dolor de garganta, les rogamos que contacten por teléfono al Centro de Salud o al Centro de Consultas de Fiebre de la Prefectura antes de acudir directamente a los hospitales.  
En el Centro de Consultas de Fiebre, les atenderemos preguntándole los síntomas y les recomendaremos el hospital que corresponda en caso sea necesario. Por lo tanto, les rogamos que respeten las instrucciones.
- La potencia de infección de la nueva gripe es igual a la de la gripe normal. Por lo tanto, la mayoría se recuperará rápidamente yendo lo antes posible al hospital.  
Sin embargo, advertimos a las personas con enfermedad crónica o bajo en defensas que tengan especial cuidado porque existe la tendencia de agravar la enfermedad con la nueva gripe.